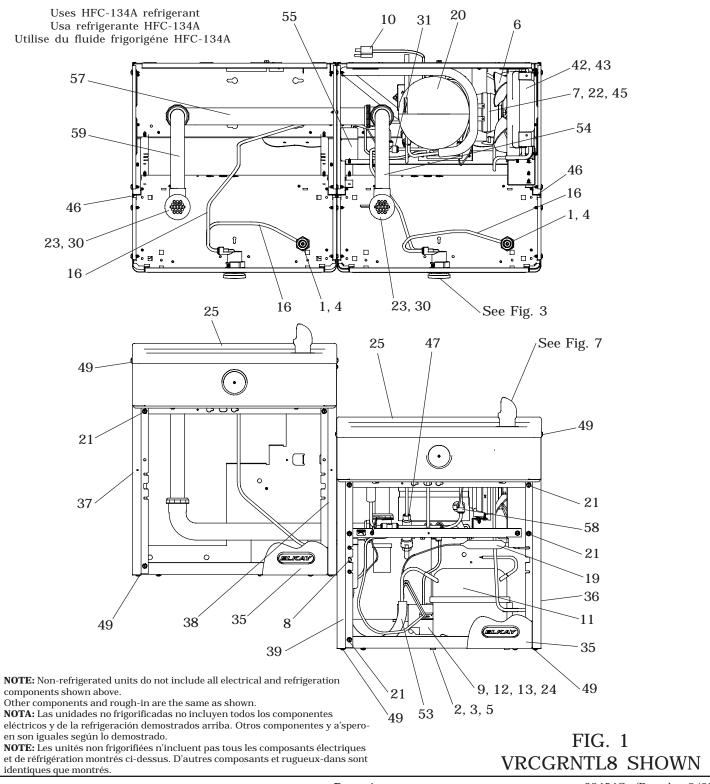


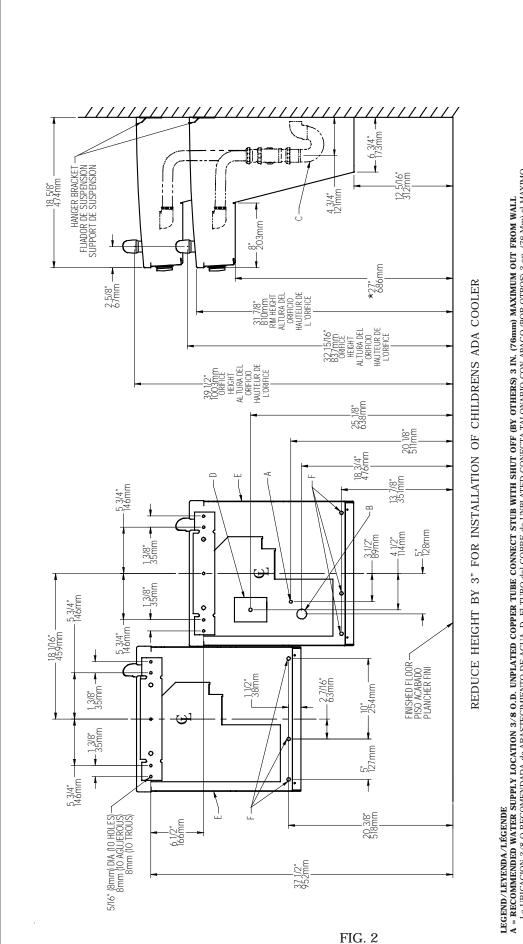


INSTALLATION, CARE & USE MANUAL
Manual de Instalación, Cuidado y Utilización
Manuel d'installation/entretien/utilisation

## VRCGRNTL8<sup>™</sup> Series Barrier-Free Water Coolers

VRCGRNTL8™ La Barrera de la serie Liberta Agua Coolers VRCGRNTL8™ Coolers d'Eau de Barrière-Libère de feuilleton





- LA UBICACION 3/8 O RECOMENDADA de ABASTECIMIENTO DE AGUA. D. El TUBO del COBRE de UNPLATED CONECTA TALONARIO CON APAGO (POR OTROS) 3 en. (76 Mm) el MAXIMO
- L'O.D de 3/8 d'EMPLACEMENT DE PROVISION D'EAU RECOMMANDE. LE TUBE DE CUIVRE DE UNPLATED CONNECTE STUB AVEC ETEINT (PAR LES AUTRES) 3 dans. (76 mm) le MAXIMUM HORS DU MUR

  - **B = RECOMMENDED LOCATION FOR WASTE OUTLET 1-1/2" 0.D. DRAIN STUB 2 IN. OUT FROM WALL**UBICACIÓN RECOMENDADA PARA EL DRENAJE DE SALIDA DE AGUA, DE 1-1/2" DE DIÁMETRO. El TALONARIO 2 FUERA DE PARED
    EMPLACEMENT RECOMMANDÉ POUR LE DRAIN DE D.E. 1-1/2" DE SORTIE D'EAU. STUB 2 HORS DU MUR

\* ADA REQUIREMENT \* REQUISITO DE A.D.A. \* EXIGENCE ADA

PURGADOR DE 1-1/2 NO PROPORCIONADO SIPHON 1-1/2 NON FOURNI

C = 1-1/2 TRAP NOT FURNISHED

- D = ELECTRICAL SUPPLY (3) WIRE RECESSED BOX
  CAJA RECESIVA DE ALAMBRES (3) DE SUMINISTRO ELÉCTRICO
  - BOÎTE ENCASTRÉE D'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE (3) FILS
- E = INSURE PROPER VENTILATION BY MAINTAINING 6" (152 mm) (MIN.) CLEARANCE FROM CABINET LOUVERS TO WALL.

  ASEGURE UNA VENTILACIÓN ADECUADA MANTENIENDO UN ESPACIO E 6" (152 mm) (MIN.) DE HOLGURA ENTRE LA REJILLA DE VENTILACIÓN DEL MUEBLE Y LA PARED ASSUREZ-VOUS UNE BONNE VENTILATION EN GARDANT 6" (152 mm) (MIN.) ENTRE LES ÉVENTS DE L'ENCEINTE ET LE MUR.

  F = 7/16 BOLT HOLES FOR FASTENING UNIT TO WALL.

AGUJEROS DE LAS TUERCAS DE 7/16 PARA SUJETAR LA UNIDAD A LA PARED TROUS D'ÉCROUS 7/16 POUR FIXER L'APPAREIL AU MUR

# IMPORTANT ALL SERVICE TO BE PERFORMED BY AN AUTHORIZED SERVICE PERSON

### HANGER BRACKETS & TRAP INSTALLATION

- 1) Remove hanger bracket fastened to back of cooler by removing one (1) screw.
- 2) Mount the hanger bracket and trap as shown in Figure 2.
- **NOTE:** Hanger Bracket MUST be supported securely. Add fixture support carrier if wall will not provide adequate support.

#### IMPORTANT:

- 4 3/4 in. (121mm) dimension from wall to centerline of trap must be maintained for proper fit.
- Anchor hanger securely to wall using all five (5) 1/4 in. dia. mounting holes.
- 3) Install straight valve for 3/8" O.D. tube.

#### INSTALLATION OF COOLER

- 4) Hang the cooler on the hanger bracket. Be certain the hanger bracket is engaged properly in the slots on the cooler back as shown in Figure 2.
- 5) Loosen the two (2) screws holding the lower front panel at the bottom of cooler base and two (2) screws at the top (Use torx bits sold separately). Remove the front panel and set aside.
- 6) Connect water inlet line--See Note 4 of General Instructions.
- 7) Remove the slip nut and gasket from the trap and install them on the cooler waste line making sure that the end of the waste line fits into the trap. Assemble the slip nut and gasket to the trap and tighten securely. Recommend fastening cooler to wall using 7/16 bolt holes. (See Fig. 2, "F")

#### START UP

#### Also See General Instructions

8) Stream height is factory set at 45-50 PSI. If supply pressure varies greatly from this, adjust screw using the access hole in the pushbutton (insert screwdriver). CW adjustment will raise stream and CCW adjustment will lower stream. For best adjustment, stream should hit basin approximately 6-1/2" (165mm) from bubbler.

#### IMPORTANTE TODO EL SERVICIO DEBERÁ SER EFECTUADO POR UNA PERSONA DE SERVICIO AUTORIZADA

#### INSTALACIÓN DE FIJADOR DE SUSPENSIÓN Y DEL PURGADOR

- 1) Quite el fijador de suspensión sujetados a la parte posterior del enfriador quitando un (1) tornillo.
- Monte el fijador de suspensión y quite el purgador como se muestra en la Fig. 2.
- NOTA: El fijador de suspensión DEBE de ser sostenido con seguridad. Coloque portadores de soporte de instalaciones fijas si la pared no proveerá un soporte adecuado.

#### IMPORTANTE:

- Se debe mantener una dimensión de 4 3/4 pulgadas (121mm) desde la pared hasta la línea central del purgador para que calce de forma adecuada.
- purgador para que calce de forma adecuada.
  Ancle el suspensor de forma segura a la pared usando todos los cinco (5) agujeros de montaje de 1/4" de diámetro.
- Instale la válvula directa para el tubo de 3/8" de diámetro externo.

#### INSTALACIÓN DEL ENFRIADOR DE AGUA

- 4) Suspenda el enfriador en el fijador de suspensión. Asegúrese que el fijador de suspensión calce correctamente en las ranuras de la parte posterior del enfriador como se indica en la figura 2.
- 5) Afloje los dos (2) tornillos que sostienen la parte inferior del panel en la parte inferior de la base del enfriador y los dos (2) tornillos en la parte superior (Utilice los pedacitos torx vendidos por separado). Quite el panel frontal y póngalo a un lado.
- 6) Conectar el tubo de entrada de agua. Ver la Nota 4 en las Instrucciones Generales.
- 7) Saque la tuerca deslizante y empaquetadura del colector e instálelos en la manquera de residous de la nevera, asequrándose que el extremo de la manquera encaje en el colector. Coloque la tuerca deslizante y la empaquetadura en el colector y apriete firmermente.

#### PUESTA EN MARCHA

#### Ver también las Instrucciones Generales

8) La altura del chorro se ajusta en la fábrica a 45-50 PSI. Si la presión de suministro varía mucho de esta valor, ajustar el tornillo usar el agujero de acceso en el botón. El ajuste en sentido horario elvará el chorro y en sentido contrahorario lo bajará (inserte el destornillador). Para un ajuste mejor, el chorro debe chocar con el depósito aproximadamente a 6-1/2"(165mm) del borboteador.

#### IMPORTANT TOUT ENTRETIEN DOIT ÊTRE EFFECTUÉ PAR UN REPRÉSENTANT AUTORISÉ

#### INSTALLATION DU SIPHON ET DU SUPPORT DE SUSPENSION

- 1) Retirez le support de suspension à l'arrière du refroidisseur en enlevant une (1) vis.
- 2) Installez le support et le siphon tel qu'indiqué à la fig. 2.
- **NOTE** : Le support de suspension DOIT être bien retenu en place. Ajoutez des ferrures de fixation si le mur n'offre pas le soutien voulu.

#### IMPORTANT

- Pour avoir une bonne position, on doit garder une dimension de 4 3/4 po. (121mm) du mur à l'axe central du siphon.
- Ancrez solidement le support au mur à l'aide des five (5) trous de fixation d'un diam. 1/4 po.
- Installez la soupape droite dans le tuyau de D.E. 3/8".

#### INSTALLATION DU REFROIDISSEUR

- 4) Installez le refroidisseur sur le support en vous assurant que ceux-ci sont bien installés dans les fentes à l'arrière du refroidisseur tel qu'indiqué à la figure 2.
- 5) Dégagez les deux (2) vis retenant le panneau inférieur avant au bas de la base du refroidisseur ainsi que deux (2) vis sur le dessus (Employez le peu Torx vendu séparément). Retirez le panneau avant et mettezle de côté.
- 6) Connectez l'alimentation en eau. Voir note 5 des instructions générales.
- 7) Retirez l'écrou coulissant et le joint du siphon et les installer sur la conduite de vidange de la fontaine en s'assurant que l'extrémité de la conduite de vidange s'ajuste dans le siphon. Assembler l'écrou coulissant et le joint sur le siphon et srrer fermement.

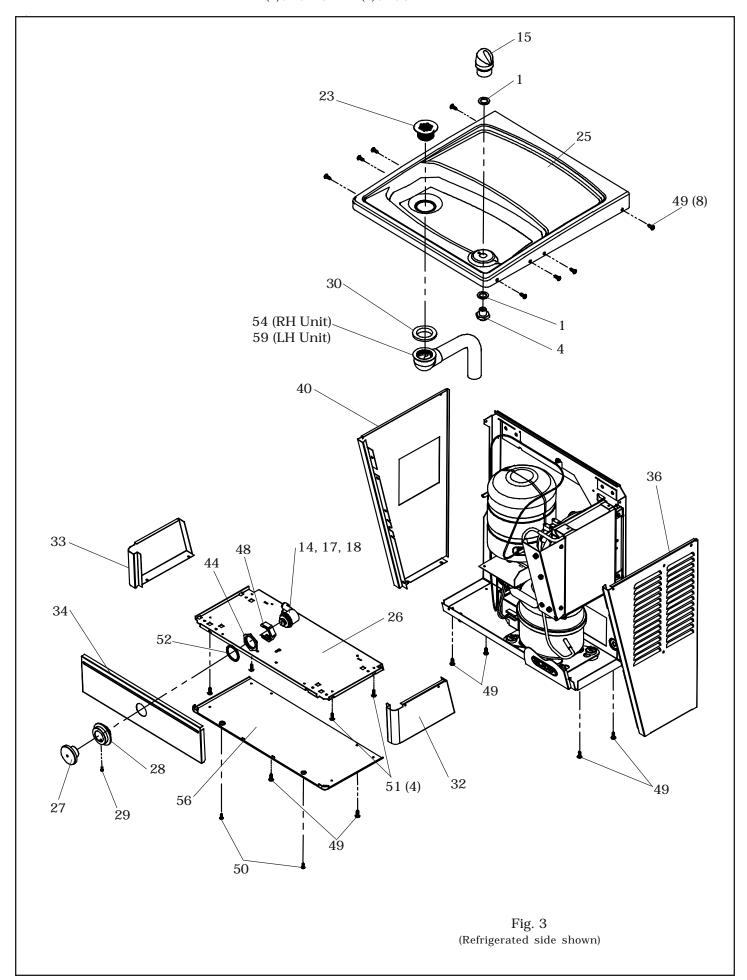
#### MISE EN MARCHE

#### Voir aussi les Instructions Générales

8) La pression du jet est réglée en usine 3,1 et 3,4 bars. Si la pression d'alimentation varie fortement de cette valeur employer l'ouverture d'accès dans le bouton-poussoir. Un réglage dans le sens des aiguilles d'une montre relève le jet, et un réglage dans le sens contraire l'abaisse (insérez le tournevis). Pour un réglage optimum, le jet doit frapper le bassin à environ 165 mm du barboteur.

Refrig. Unit Unidad de refrigeración	COLOR TABLE  PANEL COLOR	TABLA DE LOS COLORES COLOR DEL PANEL	TABLE DE COULEURS COULEUR DU PANNEAU	Item No. 32 Part No. Artículos No. No. de Pieza Artícle Pièce	Item No. 33 Part No. Artículos No. No. de Pieza Artícle Pièce	Item No. 34 Part No. Artículos No. No. de Pieza Artícle Pièce	Item No. 35 Part No. Artículos No. No. de Pieza Artícle Pièce	Item No. 36 Part No. Artículos No. No. de Pieza Article Pièce	Item No. 39 Part No. Artículos No. No. de Pieza Article Pièce
Réfrigérateur	Stainless Steel	Acero inoxidable	Acier inoxydable	28519C	28522C	28516C	22955C	28525C	28536C

Left Unit	COLOR TABLE	TABLA DE LOS COLORES	TABLE DE COULEURS	Item No. 32 Part No. Artículos No. No. de Pieza	Item No. 33 Part No. Artículos No. No. de Pieza	Item No. 34 Part No. Artículos No. No. de Pieza	Item No. 35 Part No. Artículos No. No. de Pieza	Item No. 37 Part No. Artículos No. No. de Pieza	Item No. 38 Part No. Artículos No. No. de Pieza
Unidad Izquierda	PANEL COLOR	COLOR DEL PANEL	COULEUR DU PANNEAU	Article Pièce					
élément de gauche	Stainless Steel	Acero inoxidable	Acier inoxydable	28519C	28522C	28516C	22955C	28528C	28539C



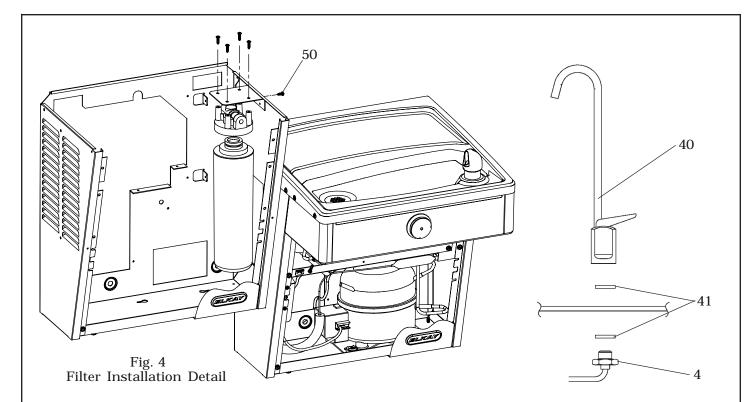
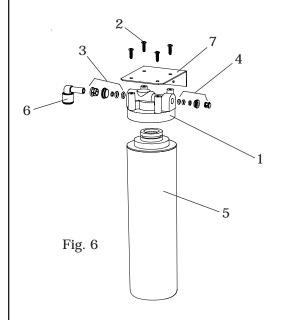


Fig. 5 Glass Filler Detail



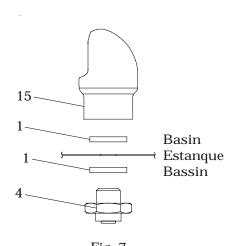


Fig. 7

VANDAL RESISTANT BUBBLER DETAIL

DETAILE DEL GRIFO RESISTENTE AL VANDALISMO

DESCRIPTION DU BARBOTEUR RESISTANT AU VANDALISME

WATERSENTRY® FILTER PARTS LIST			LISTA DE PIEZAS DEL FILTRO	LISTE DES PIÈCES DU FILTRE	
(See Fig. 6)			(Vea Fig. 6)	(Voir Fig. 6)	
ITEM NO.	PART NO.	DESCRIPTION	DESCRIPCIÓN	DESCRIPTION	
1	51294C	Filter Head Assy.	Ensamblado de la Cabeza del Filtro	Ens. de tête de filtre	
2	70792C	Screw #8-18 x .75 PH	Tornillo #8-18 x .75 PH	Vis #8-18 x .75 hp	
3	70823C	Fitting - Superseal 3/8" (10 mm)	Accesorio - Supersello 3/8" (10mm)	Raccord - Superseal 3/8" (10mm)	
4	70822C	Fitting - Superseal 1/4" (6 mm)	Accesorio - Supersello 1/4" (6 mm)	Raccord - Superseal 1/4" (6mm)	
5	51299C	Filter Assy	Ensamblado del Filtro	Ens. filtre	
6	70818C	Elbow - 3/8" (10mm)	Codo - 3/8" (10 mm)	Coude - 3/8" (10mm)	
7	28641C	Bracket	Fijador	Support	

#### 115V PARTS LIST/ 115V LISTA DE PIEZAS/ 115V LISTE DES PIÈCES

	115V PARTS LIST/ 115V LISTA DE PIEZAS/ 115V LISTE DES PIECES								
ITEM NO.	PART NO.	DESCRIPTION	DESCRIPCIÓN	DESCRIPTION					
1	56305C	Gasket - Bubbler	Obturador - Borboteador	Joint statique - barboteur					
2	100806740570	Grommet - Compressor Mtg.	Arandela Aislante-Mtg del Compresor	Oeillet - surpresseur					
3	101516143550	Stud - Compressor Mtg.	Perno- Mtg del Compresor	Tige - surpresseur					
4	15009C	Nipple - Bubbler	Boquilla - Borboteador	Mamelon - Barboteur					
5	19037000	Clip - Compressor Mtg.	Brida - Compresor	Pince - Surpresseur					
6	30664C	Fan Blade	Aspa del Ventilador	Pale de Ventilateur					
7	31490C	Fan Motor	Motor del Ventilador	Moteur de Ventilateur					
8	31513C	Cold Control	Control del Frio	Commande d'eau froide					
9	35768C	Cover - Relay	Cubierta de Relé	Couvercle de Relais					
10	35870C	Power Cord	Cable Eléctrico	Cordon d'alimentation					
* 11	36270C	Compressor Serv. Pak EM 65	Paquete de Serv. del Compresor EM 65	Trousse d'entr. Supreeeur EM 65					
12	36238C	Overload	Sobrecarga	Ens. surcharge					
13	36271C	Relay	Relé	Relais					
14	50986C	Holder - Regulator	Sostenedor - Ragulador	Porte - Régleur					
15	45878C	Bubbler Assy.	Ensamblado del Borboteador	Ens. d' Barboteur					
16	56092C	Tubing - Poly (Cut To length)	Tuberla de polietileno (Corte a la longitud)	Tubes - Polyéthyléne (Couper à la longueur)					
17	15005C	Retaining Nut	Tuerca de Retención	Retenue écrou					
18	61313C	Regulator	Regulador	Régleur					
19	66703C	Drier	Secador	Déshydrateur					
20 21	66534C 70002C	Evaporator Assembly Screw - #10 x 1/2" Lg. HHSM	Ensamblado del Evaporizador	Ens. d'évaporateur					
22	70002C 70009C	Screw - #10 x 1/2 Lg. HHSM Screw - Fan Motor	Tornillo - #10 x 1/2" Lg. HHSM	Vis - #10 x 1/2 Lg. HHSM					
23	45768C	Drain Plug 1-1/2	Tornillo - Motor del Ventilador Tapón De Desagüe 1-1/2	Vis - Moteur de Ventilateur					
24	36272C	Capacitor - Run	Condensador - Funcionamieto	Bonde - 1-1/2 Condensateur _ Course					
25	28593C	Basin - Stainless Steel	La palangana - Acero que no se Mancha	Le bassin - l'Acier de Stainless					
26	22897C	Panel - Bottom Dispenser	Panel - Dispensador Inferior	Panneau - distributeur inférieur					
27	45662C	Button - Push	Botón	Bouton					
28	45737C	Sleeve - Push Button	Manguito pulsador	Manchon bouton poussoi					
29	75672C	Cap Screw	Tornillo de fijación	Vis de blocage					
30	56163C	Gasket - Drain	Obturador - Desagüe	Joint statique - vidange					
31	70682C	Tee - 1/4"	Te - 1/4	Té _ 1/4					
32	See Color Table	Panel - RH Dispenser Side	Panel - Lado derecho	Panneau - côté droit					
33	See Color Table	Panel - LH Dispenser Side	Panel - Lado izquierdo	Panneau - côté gauche					
34	See Color Table	Panel - Dispenser Front	Panel - Dispensador Frontal	Panneau - avant					
35	See Color Table	Panel - Front Lower	Panel - Frente Inferior	Panneau - avant inférieur					
36	See Color Table	Panel - RH Rear	Panel - Retrovisor Derecho	Panneau - arrière droit					
37	See Color Table	Panel - LH Rear	Panel - Retrovisor Izquierdo	Panneau - arrière gauche					
38	See Color Table	Panel - RH Rear TL	Panel - Retrovisor Derecho TL	Panneau - arrière droit TL					
39	See Color Table	Panel - LH Rear TL	Panel - Retrovisor Izquierdo TL	Panneau - arrière gauche TL					
40	75630C	Glass Filler - Push Lever	El llenador de cristal - empuje la palance	Le remplisseur en verre - poussez le levier					
41	100322740560	Gasket - Black (GF)	Junta - Negro (GF)	Garniture - Noir (GF)					
42	66743C	Condenser	Condensador	Condensateur					
43	56237C	Shroud Fan	Cubierta - Ventilador	Carénage - ventilateur					
44	40045C	Hex Nut	Tuerca exagonal	Hex écrou					
45 46	70018C 75524C	Hex Nut - Fan Blade Clip (Front & Rear Panels)	Tuerca exagonal - Aspa del Ventilador Brida (Paneles frontales y posteriores)	Écrou hex pale de ventilateur					
46	75524C 55996C	Strainer (See "General Instructions")	Filtro Bifurcado (Vea "Instrucciones Generales")	Pince (panneaux avant et arrière) Grille (Voir "Directives Générales")					
48	45736C	Half Nut - Regulator	Tuerca Medio - Ragulador	Demi - écrou Régleur					
49	75570C	Screw - #10 x .50 Pinned Torx	Tornillo - #10 x .50 Pinned Torx	Vis - #10 x .50 Pinned Torx					
50	75661C	Screw - #10 x .50 Finned Torx	Tornillo - #8 x .50 Pinned Torx	Vis - #8 x .50 Pinned Torx					
51	70864C	Screw - #8 x .62 Torx/Slot	Tornillo - #8 x .62 Torx/Slot	Vis - #8 x .62 Torx/Slot					
52	56033C	Washer	Arandela	Rondelle					
53	66576C	Heat Exchanger	Intercambiador térmico	Echangeur Thermique					
54	45865C	Assy. Drain/Tailpipe (RH unit)	Ensamblado del Desagüe/tubo de escape(RH unit)	Ens. d' drain/tuyère (RH unit)					
55	27124C	Cover - Cold Control	Cubierta de Control del Frio	Couvercle de Commande d'eau froide					
56	55931C	Cover - Dispenser Bottom	Cubierta-Dispensador Inferior	Couvercle - distributeur inférieur					
57	40022C	Drain Tube Assy.	Conjunto de tubo de desagüe	Tube de vidange					
58	75583C	Elbow	Codo	Joint statique					
59	45870C	Assy. Drain/Tailpipe (LH unit)	Ensamblado del Desagüe/tubo de escape(LH unit)	Ens. d' drain/tuyère (LH unit)					
Sold Separate	75520C	Torx Tool - T25	Torx Herramienia - T25	Torx Outil - T25					
Sold Separate	75523C	Torx Tool - T20	Torx Herramienia - T20	Torx Outil - T20					
NS	28551C	Hanger Bracket	El Paréntesis del gancho	Crochet de cintre					

#### \*REPLACE WITH SAME COMPRESSOR USED IN ORIGINAL ASSEMBLY.

NOTE: All correspondence pertaining to any of the above water coolers or orders for repair parts MUST include Model No. and Serial No. of cooler, name and part number of replacement part.

### \*REEMPLACE CON EL MISMO COMPRESOR USADO EN EL ENSAMBLADO INICIAL.

NOTA: Toda la correspondencia relacionada con el enfriador de agua anterior o con una orden de reparación piezas DEBERÁ incluir el número de modelo y número de serie del enfriador, el nombre y número de pieza de la pieza de repuesto.

#### \*REMPLACEZ AVEC LE MÊME SURPRESSEUR QUE CELUI UTILISÉ ORIGINALEMENT.

NOTE: Toute correspondance au sujet des refroidisseurs d'eau courante ou toute commande de pièce de rechange DOIT inclure le numéro de modèle et le numéro de série du refroidisseur ainsi que le nom et le numéro de pièce à remplacer.

REPAIR SERVICE INFORMATION TOLL FREE NUMBER 1.800.260.6640 NÚMERO GRATIS DE SERVICIO 1.800.260.6640 INFORMATIONS POUR LE SERVICE PAR NUMERO SANS FRAIS 1.800.260.6640

FOR PARTS, CONTACT YOUR LOCAL DISTRIBUTOR OR CALL  $1.800.323.0620\,$  PARA PIEZAS, CONTACTE A SU DISTRIBUIDOR LOCAL O LLAME AL  $1.800.323.0620\,$ POUR OBTENIR DES PIÈCES, CONTACTEZ VOTRE DISTRIBUTEUR LOCAL OU COMPOSEZ LE 1.800.323.0620